

CD/MP3-магнитола

(проигрыватель CD-дисков со
встроенными громкоговорителями)

**Руководство по эксплуатации
с гарантийным талоном**
прочитайте внимательно перед эксплуатацией

ВВЕДЕНИЕ

Инструкция по мерам безопасности.....	1
---------------------------------------	---

ОБЗОР УСТРОЙСТВА

Особенности	2
Расположение и функции органов управления.....	2
Источники питания	2
Комплектация	2

ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ

Включение/выключение устройства	3
Настройка громкости.....	3
Использование радиоприемника.....	3
Использование CD/MP3.....	3
Работа с USB-устройствами	4
Работа с внешними источниками сигнала	4

ПРОЧЕЕ

Поиск неисправностей	5
Технические характеристики.....	5
Информация о сертификате соответствия	5
Сервисное обслуживание.....	9

ИНСТРУКЦИЯ ПО МЕРАМ БЕЗОПАСНОСТИ



Символ опасности

Напоминание пользователю о высоком напряжении.



Символ предупреждения

Напоминание пользователю о проведении всех действий в соответствии с инструкцией.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ:

- Чтобы предотвратить риск пожара или удара током, избегайте попадания в устройство воды и эксплуатации устройства в условиях высокой влажности.
- Устройство содержит компоненты под высоким напряжением и лазерную систему, поэтому не пытайтесь самостоятельно открывать и ремонтировать устройство. Лазерный луч опасен при снятой крышке корпуса. Не смотрите вблизи на лазерный луч.
- При перемещении устройства из холодного места в теплое или наоборот на лазерной головке может образоваться конденсат, и устройство не будет работать должным образом. В таком случае перед началом воспроизведения, пожалуйста, включите устройство на 1–2 часа без диска.
- Отключайте питание магнитолы только при отсутствии диска.
- Выключайте устройство из розетки, если вы не собираетесь его использовать в течение долгого времени.
- Не ставьте посторонние предметы на корпус магнитолы: это может быть причиной некорректного воспроизведения.
- Пожалуйста, используйте устройство в сухих и проветриваемых помещениях. Исключайте соседство с нагревательными приборами, не подвергайте воздействию солнечного света, механической вибрации, влажности и пыльной среды.
- Допустимо использование небольшого количества нейтрального моющего средства для чистки устройства.
- Никогда не используйте абразивные материалы или органические соединения (алкоголь, бензин и т.д.) для чистки устройства.
- Не дотрагивайтесь до рабочей поверхности компакт-диска, т.к. вы можете поцарапать ее.
- Не подвергайте диски воздействию солнечного света, высоких температур, влажности и пыльной среды.
- Чистите диски по прямой линии в направлении от центра к краям с помощью мягкой неворсистой тряпки.
- Крышка отсека для дисков должна быть всегда закрыта, чтобы в отсек не попадала пыль.
- Перед тем как подключить устройство, пожалуйста, убедитесь, что сетевой кабель можно будет легко отключить в любой момент.
- Для ремонта и технического обслуживания обращайтесь только в уполномоченные для ремонта изделий торговой марки BDK сервисные центры.

РЕКОМЕНДАЦИИ:

Перед использованием устройства внимательно ознакомьтесь с руководством. После чтения, пожалуйста, сохраните его для использования в будущем.

Пожалуйста, свяжитесь с вашим местным дилером для проведения сервисного обслуживания.

Все иллюстрации, приведенные в данной инструкции, являются схематическими изображениями реальных объектов, которые могут отличаться от их реальных изображений.

Уважаемый покупатель, благодарим вас за выбор CD/MP3-магнитолы BX180U.

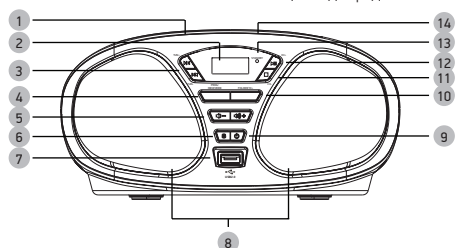
CD/MP3-магнитола – это устройство, предназначенное для воспроизведения CD-дисков и прослушивания радио. Устройство предназначено для личных, семейных, домашних и иных нужд, не связанных с осуществлением предпринимательской деятельности.

ОСОБЕННОСТИ

- Цифровой FM-тюнер
- Воспроизведение музыкальных файлов в форматах WMA и MP3
- Линейный вход
- Воспроизведение в произвольном порядке (RANDOM)
- Программирование воспроизведения (P-Mode)
- Поддержка носителей: CD/CD-R/CD-RW
- USB-порт для подключения MP3-плеера и flash-носителя

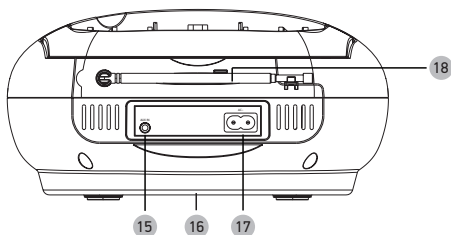
РАСПОЛОЖЕНИЕ И ФУНКЦИИ ОРГАНОВ УПРАВЛЕНИЯ

Общий вид передней панели



- 1 Дискотый отсек
- 2 Дисплей
- 3 Клавиши TUN+ / ►► и TUN- / ◄◄
(Воспроизведение/выбор последующей/предыдущей метки)
- 4 Клавиша PROG/MEM/MODE
(Программирование воспроизведения/память/выбор режима повтора)
- 5 Клавиши ◄- / + / ►+
(Регулировка уровня громкости)
- 6 Клавиша S
(Выбор режима работы)
- 7 USB-порт для подключения внешних устройств
- 8 Динамики
- 9 Клавиша φ
(Включение/выключение устройства)
- 10 Клавиша FOLDER/10+
(Выбор папки/выбор трека)
- 11 Клавиша CH- / ■
(Переход к предыдущей сохраненной радиостанции/остановка воспроизведения)
- 12 Клавиша CH+ / ►►
(Переход к последующей сохраненной радиостанции/воспроизведение/пауза)
- 13 Индикатор рабочего режима/режима ожидания
- 14 Ручка для переноски

Общий вид задней панели



- 15 Линейный аудиовход
- 16 Отсек для батареек
- 17 Разъем для подключения кабеля питания
- 18 Телескопическая антенна

ИСТОЧНИКИ ПИТАНИЯ

Устройство может работать от батареек и сети переменного тока.

Работа от батареек

1. Откройте крышку отсека для батареек.
2. Вставьте 6 батареек типа UM-2 в отсек для батареек, соблюдая полярность.
3. Закройте крышку отсека для батареек.

Питание от сети переменного тока

1. Подсоедините соответствующий конец сетевого кабеля к разъему на задней панели устройства.
2. Вставьте вилку сетевого кабеля в розетку.
3. При питании от сети переменного тока батарейки будут автоматически отключены.

ПРИМЕЧАНИЯ

- Если устройство работает только от сети питания или не используется в течение долгого времени, удалите батарейки из отсека.
- Отключайте устройство от сети питания, если оно не используется в течение долгого времени.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

CD/MP3-магнитола.....	1 шт.
Сетевой кабель.....	1 шт.
Руководство по эксплуатации с гарантийным талоном.....	1 шт.

ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ УСТРОЙСТВА

Для включения устройства нажмите клавишу ϕ .
Для отключения – нажмите и удерживайте клавишу ϕ .

НАСТРОЙКА ГРОМКОСТИ

Для регулировки уровня громкости используйте клавиши $\blacktriangleleft$ / $\blacktriangleright$.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ РАДИОПРИЕМНИКА

1. Нажимая последовательно клавишу S, выберите радио в качестве источника сигнала.
2. Клавишами TUN-/ $\blacktriangleleft$ и TUN+/ $\blacktriangleright$ настройтесь на частоту нужной станции.
3. Используйте клавиши $\blacktriangleleft$ / $\blacktriangleright$, чтобы отрегулировать уровень громкости звука.
4. Для достижения лучшего приема радиосигнала при прослушивании FM-диапазона вытяните телескопическую антенну.
4. Чтобы включить радио, используйте клавишу S для выбора другого источника сигнала или нажмите и удерживайте клавишу ϕ для выключения устройства.

Автоматический поиск радиостанций

1. Нажимая последовательно клавишу S, выберите радио в качестве источника сигнала.
2. Нажмите и удерживайте клавишу CH+/ $\blacktriangleright$ для запуска автоматического поиска радиостанций. Устройство автоматически найдет и сохранит в памяти доступные радиостанции. По окончании автопоиска устройство перейдет к первой найденной радиостанции и на дисплее отобразится номер станции P01.
3. Для перехода к следующей/предыдущей радиостанции используйте клавиши CH+/ $\blacktriangleright$ и CH-/ $\blacktriangleleft$.

Ручной поиск и сохранение в память радиостанций

В памяти устройства может храниться до 40 FM-радиостанций.

1. Нажимая последовательно клавишу S, выберите радио в качестве источника сигнала.
2. Нажмите клавишу PROG/MEM/MODE, на дисплее отобразится порядковый номер сохраняемой станции P01. Клавишами TUN-/ $\blacktriangleleft$ и TUN+/ $\blacktriangleright$ настройтесь на частоту нужной станции. Для изменения номера станции используйте клавиши CH+/ $\blacktriangleright$ и CH-/ $\blacktriangleleft$. Нажмите клавишу PROG/MEM/MODE для сохранения.
3. Для внесения в память остальных радиостанций повторите шаги 2-3.
4. Для перехода между сохраненными радиостанциями используйте клавиши CH+/ $\blacktriangleright$ и CH-/ $\blacktriangleleft$.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ CD/MP3

Загрузка дисков

1. Нажимая последовательно клавишу S, выберите CD в качестве источника сигнала.
2. Откройте крышку дискового отсека. На дисплее отобразится OP.
3. Установите диск в отсек надписями вверх.
4. Закройте крышку дискового отсека.
Общее число треков, содержащихся на диске, отобразится на дисплее через несколько секунд.

5. Чтобы извлечь диск, откройте крышку дискового отсека, возьмите диск за края и аккуратно извлеките его.

ПРИМЕЧАНИЯ

- Для обеспечения нормальной работы устройства подождите, пока устройство прочтает диск.
- Если в устройстве отсутствует диск или он вставлен обратной стороной, на дисплее отобразится NOD.

Проигрывание диска

1. После распознавания диска воспроизведение начнется автоматически с первого трека, на дисплее отобразится номер трека. Чтобы прервать воспроизведение, нажмите клавишу CH+/ $\blacktriangleright$. Индикация будет мигать на дисплее. Чтобы возобновить проигрывание, нажмите снова клавишу CH+/ $\blacktriangleright$.
2. Чтобы остановить воспроизведение, нажмите клавишу CH-/ $\blacktriangleleft$. На дисплее отобразится общее количество треков, содержащихся на диске. Чтобы возобновить проигрывание, нажмите клавишу CH-/ $\blacktriangleleft$.

Выбор трека/фрагмента трека

Поиск необходимого трека

Нажмите клавишу TUN+/ $\blacktriangleright$ или TUN-/ $\blacktriangleleft$ несколько раз в режиме остановки или воспроизведения, пока на дисплее не отобразится номер нужного трека.
Нажмите клавишу CH+/ $\blacktriangleright$, чтобы начать воспроизведение.

Поиск необходимого фрагмента трека (сканирование трека на большой скорости)

Нажмите и удерживайте клавишу TUN+/ $\blacktriangleright$ или TUN-/ $\blacktriangleleft$, чтобы проиграть текущий трек на высокой скорости до необходимого момента, затем отпустите клавишу. Воспроизведение начнется с данного момента.

Выбор трека, номер которого >10 (только для MP3)

Для выбора трека, номер которого >10, используйте клавишу FOLDER/10+ на панели устройства, затем выберите необходимый трек. Например, чтобы выбрать 17-й трек, нажмите клавишу FOLDER/10+, затем нажмите 7 раз клавишу TUN+/ $\blacktriangleright$.

Выбор папки (только для MP3)

(если MP3-диск содержит более одной папки).
Чтобы перейти к следующей папке, используйте клавишу FOLDER/10+ на панели устройства, пока на дисплее не отобразится номер нужной папки.

Программирование порядка воспроизведения треков

Вы можете программировать трени, когда воспроизведение остановлено. Можно запрограммировать до 20 CD-треков/99 MP3-треков в любом порядке.

1. В режиме остановки воспроизведения нажмите клавишу PROG/MEM/MODE на панели устройства. При этом включается индикация «P01».
2. Нажмите клавишу TUN-/ $\blacktriangleleft$ и TUN+/ $\blacktriangleright$, чтобы выбрать трек, который вы хотите занести в память первым.
3. Нажмите клавишу PROG/P-MODE на панели устройства регистрации данного трека. На дисплее появится «P02».
4. Повторите шаги 2 и 3, чтобы занести в память все желаемые звуковые треки.
5. Нажмите клавишу CH+/ $\blacktriangleright$, чтобы начать воспроизведение с первого запрограммированного трека.
6. Нажмите клавишу CH-/ $\blacktriangleleft$, чтобы закончить воспроизведение программы.
7. Дважды нажмите клавишу CH-/ $\blacktriangleleft$ или откройте дисковый отсек, чтобы стереть программу.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Программирование порядка воспроизведения треков может выполняться только в режиме остановки воспроизведения.

Повторное воспроизведение**1. Повтор трека**

Для повтора трека нажмите клавишу PROG/MEM/MODE один раз в режиме воспроизведения, на дисплее отобразится значок . Текущий трек будет проигрываться несколько раз, пока не будет нажата клавиша CH-/■.

2. Повтор диска

Для повтора диска нажмите клавишу PROG/MEM/MODE два раза в режиме воспроизведения, на дисплее отобразится значок  ALL. Все треки, записанные на диске, будут проигрываться несколько раз, пока не будет нажата клавиша CH-/■.

3. Повтор текущей папки (только для MP3)

Для повтора текущей папки нажмите клавишу PROG/MEM/MODE три раза в режиме воспроизведения, на дисплее отобразится значок MP3  FOLDER. Текущая папка будет проигрываться несколько раз, пока не будет нажата клавиша CH-/■.

4. Случайное воспроизведение

Нажмите клавишу PROG/MEM/MODE 3 раза (в режиме воспроизведения CD) или 4 раза (в режиме воспроизведения MP3). Случайное воспроизведение начнется со следующего трека автоматически и остановится, только когда проиграются все треки. На дисплее отобразится значок RDM. Нажмите еще раз клавишу PROG/MEM/MODE для отмены. Для отмены функции повторного/случайного воспроизведения нажимайте клавишу до тех пор, пока на дисплее не пропадет значок RAM.

ПРИМЕЧАНИЯ

- При подключении USB-устройств не используйте переходники, чтобы избежать возникновения возможных конфликтов.
- CD/MP3-магнитола корректно работает с USB-устройствами объемом до 8 Гб.
- Для корректного отображения информации с CD и USB-устройств соблюдайте ограничения при записи файлов: на одном носителе не рекомендуется создавать более 160 папок и записывать более 600 файлов в одну папку. Допустимая глубина вложений – не более 4 уровней.

РАБОТА С ВНЕШНИМИ ИСТОЧНИКАМИ СИГНАЛА

CD/MP3-магнитола оснащена разъемом AUX для подключения внешних источников сигнала.

Прослушивание сигнала с внешнего источника

1. Нажимая последовательно клавишу S выберите AUX в качестве источника сигнала.
2. Подключите внешний источник сигнала к линейному входу PC/AUX IN на задней панели CD/MP3-магнитолы при помощи аудиокабеля.
3. Используйте клавиши  и , чтобы отрегулировать уровень громкости звука.

РАБОТА С USB-УСТРОЙСТВАМИ

CD/MP3-магнитола оснащена USB-интерфейсом.

Просмотр и воспроизведение содержимого подключенного USB-устройства

1. Нажимая последовательно клавишу S, выберите USB в качестве источника сигнала.
2. Вставьте устройство в USB-порт CD/MP3-магнитолы. После распознавания носителя воспроизведение начнется автоматически.
3. Чтобы остановить проигрывание, нажмите клавишу CH-/■. Чтобы возобновить проигрывание, нажмите клавишу CH+/▶■.
4. Вы можете активировать функцию повторного воспроизведения (повтор одного трека/повтор папки/повтор всех треков)/случайного воспроизведения/перехода к предыдущему и последующему треку, как описано выше в пункте «Использование CD/MP3».

ПОИСК НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Пожалуйста, проверьте возможные причины неисправности, прежде чем обращаться в сервис-центр.

Признак неисправности	Причина неисправности	Действия по устранению неисправности
Нет звука	1. Диск загрязнен или поврежден. 2. Низкий уровень громкости звука.	1. Почистите диск. 2. Отрегулируйте уровень громкости звука.
Диски не читаются	1. Диск не вставлен. 2. Диск вставлен неправильно. 3. Конденсат на лазерной головке CD/MP3-магнитола.	1. Вставьте диск. 2. Установите диск этикеткой вверх. 3. Оставьте CD/MP3-магнитола без диска на один час включенной.
Некоторые функции не работают	1. Диск записан некорректно. 2. Нажата неверная последовательность клавиш. 3. Статическое напряжение на поверхности корпуса CD/MP3-магнитола.	1. Подождите 5-10 секунд, и CD/MP3-магнитола автоматически возвратится в нормальное состояние. 2. Повторите операцию еще раз. 3. Выключите CD/MP3-магнитола на 1-2 минуты и включите ее снова.
Искажения звука	Уровень громкости слишком высок.	Уменьшите уровень громкости.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Совместимые форматы	WMA, MP3, CD-DA	
Типы носителей	CD-R, CD-RW, CD-Audio, USB	
Входы	Разъем для подключения USB-устройств, линейный вход	
Рабочий диапазон FM-тюнера	64 МГц–108 МГц	
Температурные требования	Эксплуатация	От +5 до +35°С
	Транспортировка и хранение	От -25 до +45°С
Требования к влажности	Эксплуатация	10-80% (нет конденсата)
	Транспортировка и хранение	
Параметры электропитания	~220 В, 50 Гц	
Напряжение питания постоянного тока	≡ 9 В, 6 батареек UM-2	
Максимальная выходная мощность	2x2 Вт	
Потребляемая мощность	13 Вт	
Класс защиты от поражения электрическим током	II класс защиты	
Вес устройства, кг	1,2	
Размер устройства, мм	231x114x231	

Некоторые файлы и диски, записанные в любом из поддерживаемых форматов на любом из совместимых типов носителей, могут не воспроизводиться или воспроизводиться некорректно из-за особенностей их записи, кодирования и т.п.

Мы постоянно улучшаем качество нашей продукции, поэтому дизайн, функциональное оснащение, комплектация и технические характеристики изделия могут быть изменены без предварительного уведомления.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован, информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца, по телефону горячей линии или на сайте www.bbk.ru

[illegible]

ПРЕТЕНЗИЙ НЕ ИМЕЮ
(ПОДПИСЬ ПОТРЕБИТЕЛЯ)
претензій не маю
(підпис споживача)

bbk

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Заполняется фирмой-продавцом

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

Заповнюється фірмою-продавцем

ГАРАНТИЯ ГАРАНТІЯ

ИЗДЕЛИЕ виріб	
МОДЕЛЬ модель	
ЗАВОДСКОЙ СЕРИЙНЫЙ НОМЕР заводський серійний номер	
ДАТА ПРОДАЖИ дата продажу	
ФИРМА-ПРОДАВЕЦ фірма-продавець	
АДРЕС ФИРМЫ-ПРОДАВЦА адрес фірми-продавця (ЗДР/ПОВ)	
ТЕЛЕФОН ФИРМЫ-ПРОДАВЦА телефон фірми-продавця	
ДАТА ПРОИЗВОДСТВА дата виробництва	
ЦЕНА ціна	
ГАРАНТИЙНЫЙ СРОК гарантійний термін (строк)	

С УСЛОВИЯМИ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ ОЗНАКОМЛЕН, РАБОТА И КОМПЛЕКТНОСТЬ ИЗДЕЛИЯ ПРОВЕРЕНА, ПРЕТЕНЗИЙ К ВНЕШНЕМУ ВИДУ НЕ ИМЕЮ
З УМОВАМИ ГАРАНТІЙНОГО ОБСЛУГОВУВАННЯ ОЗНАЙОМЛЕНИЙ, РОБОТУ ТА КОМПЛЕКТНІСТЬ ВИРОБУ ПЕРЕВІРЕНО, ПРЕТЕНЗІЙ ДО ЗОВНІШНЬОГО ВИГЛЯДУ НЕ МАЮ

ПОДПИСЬ ПОКУПАТЕЛЯ
підпис покупця

ФИО И ПОДПИСЬ ОТВЕТСТВЕННОГО ЛИЦА ПРОДАВЦА
ПІБ ТА ПІДПИС ВІДПОВІДАЛЬНОЇ ОСОБИ ПРОДАВЦЯ

печать или штамп продавца
печатка або штамп продавця

**ВНИМАНИЕ!
УВАГА!**

Пожалуйста, потребуйте от продавца полностью заполнить гарантийный талон, включая отрывные корешки внутри.
Будь ласка, вимагайте від продавця повністю заповнити гарантійний талон, включаючи відірвні корінці всередині.

bbk

ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «А» Заполняется фирмой-продавцом

ВІДРИВНИЙ ТАЛОН «А» Заповнюється фірмою-продавцем

ИЗДЕЛИЕ виріб	
МОДЕЛЬ модель	
ЗАВОДСКОЙ СЕРИЙНЫЙ НОМЕР заводський серійний номер	
ДАТА ПРОДАЖИ дата продажу	
ФИРМА-ПРОДАВЕЦ И ПОДПИСЬ ПРОДАВЦА фірма-продавець та підпис продавця	

печать или штамп
продавца
печатка
або штамп
продавця

СВЕДЕНИЯ ОБ УСТАНОВКЕ ИЗДЕЛИЯ
ВІДОМОСТІ ПРО ВСТАНОВЛЕННЯ ВИРОБУ

ФИРМА-УСТАНОВЩИК
фірма-встановлювач

НОМЕР СЕРТИФИКАТА
номер сертифікату

ДАТА УСТАНОВКИ
дата встановлення

МАСТЕР
майстер

ПРЕТЕНЗИЙ НЕ ИМЕЮ (ПОДПИСЬ
ПОТРЕБИТЕЛЯ)
претензії не маю (підпис споживача)

bbk

ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «Б» Заполняется фирмой-продавцом

ВІДРИВНИЙ ТАЛОН «Б» Заповнюється фірмою-продавцем

ИЗДЕЛИЕ виріб	
МОДЕЛЬ модель	
ЗАВОДСКОЙ СЕРИЙНЫЙ НОМЕР заводський серійний номер	
ДАТА ПРОДАЖИ дата продажу	
ФИРМА-ПРОДАВЕЦ И ПОДПИСЬ ПРОДАВЦА фірма-продавець та підпис продавця	

печать или штамп
продавца
печатка
або штамп
продавця

bbk

bbk

ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «В» Заполняется фирмой-продавцом

ВІДРИВНИЙ ТАЛОН «В» Заповнюється фірмою-продавцем

ИЗДЕЛИЕ виріб	
МОДЕЛЬ модель	
ЗАВОДСКОЙ СЕРИЙНЫЙ НОМЕР заводський серійний номер	
ДАТА ПРОДАЖИ дата продажу	
ФИРМА-ПРОДАВЕЦ И ПОДПИСЬ ПРОДАВЦА фірма-продавець та підпис продавця	

печать или штамп
продавца
печатка
або штамп
продавця

bbk

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Компания BVK Electronics LTD. выражает вам огромную признательность за ваш выбор. Мы сделали все возможное, чтобы данное изделие удовлетворяло вашим запросам, а качество соответствовало лучшим мировым образцам. В случае если ваше изделие марки BVK будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из Уполномоченных сервисных центров (далее – УСЦ). С полным списком УСЦ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте www.bvk.ru, а также позвонив по номеру бесплатного телефона Единого информационного центра BVK Electronics LTD. (номера телефонов соответствующих стран напечатаны на обложке инструкции).

В случае возникновения вопросов или проблем, связанных с продукцией BVK Electronics LTD., просим вас обращаться в письменном виде по адресу: Россия, 125315, г. Москва, а/я 33, либо по электронной почте service@smc.com.ru.

Условия гарантийных обязательств

BVK ELECTRONICS LTD.

1. Гарантийные обязательства BVK Electronics LTD., предоставляемые УСЦ BVK Electronics LTD., распространяются только на модели, предназначенные BVK Electronics LTD. для производства или поставок и реализации на территории страны, где предоставляется гарантийное обслуживание, приобретенные в этой стране, прошедшие сертификацию на соответствие стандартам этой страны, а также маркированные официальными знаками соответствия.
2. BVK Electronics LTD. устанавливает на свои изделия следующие сроки службы и гарантийные сроки:

Название продукта	Срок службы, месяцев с даты выпуска	Гарантийный срок, месяцев со дня покупки
USB/SD магнитола; CD/MP3-магнитола; CD-микросистема; DVD-микросистема; DVD-мини-система	24	12

3. Гарантийные обязательства BVK Electronics LTD. действуют в рамках законодательства о защите прав потребителей и регулируются законодательством страны, на территории которой они предоставлены, и только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд. Гарантийные обязательства BVK Electronics LTD. не распространяются на случаи использования товаров в целях осуществления предпринимательской деятельности либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.
4. Гарантийные обязательства BVK Electronics LTD. не распространяются на перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия. Для всех видов изделий:
 - соединительные кабели, антенны и переходники для них, носители информации различных типов (аудио-, видеодиски, диски с программным обеспечением и драйверами, карты памяти), элементы питания;
 - чехлы, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструмент, документация, прилагаемую к изделию.
5. Гарантия не распространяется на недостатки, возникшие в изделии вследствие нарушения потребителем правил использования, хранения или транспортировки товара, действий третьих лиц или непреодолимой силы, включая, но не ограничиваясь следующими случаями:

- Если недостаток товара явился следствием небрежного обращения, применения товара не по назначению, нарушения условий и правил эксплуатации, изложенных в инструкции по эксплуатации, в том числе вследствие воздействия высоких или низких температур, высокой влажности или загрязненности, несоответствия Государственным стандартам параметров питающих, телекоммуникационных и кабельных сетей, попадания внутрь корпуса жидкости, насекомых и других посторонних предметов, веществ, а также длительного использования изделия в предельных режимах его работы.
- Если недостаток товара явился следствием несанкционированного тестирования товара или попыток внесения любых изменений в его конструкцию или его программное обеспечение, в том числе ремонта или технического обслуживания в неуполномоченной BVK Electronics LTD. ремонтной организации.
- Если недостаток товара явился следствием использования нестандартных (нетиповых) и (или) некачественных принадлежностей, аксессуаров, запасных частей, элементов питания, носителей информации различных типов или нестандартных (нетиповых) форматов информации.
- Если недостаток товара связан с его применением совместно с дополнительным оборудованием (аксессуарами), отличным от дополнительного оборудования, рекомендованного BVK Electronics LTD. к применению с данным товаром. BVK Electronics LTD. не несет ответственность за качество дополнительного оборудования (аксессуаров), произведенного третьими лицами, за качество работы своих изделий совместно с таким оборудованием, а также за качество работы дополнительного оборудования производства компании BVK Electronics LTD. совместно с изделиями других производителей.
- Если недостаток товара проявляется в случае неудовлетворительной работы сетей связи, теле- или радиовещания, вследствие недостаточной емкости или пропускной способности сети, мощности радиосигнала, эксплуатации товара в зоне со сложной помеховой ситуацией, на границе или вне зоны устойчивого приема радиосигнала сети связи, теле- или радиовещания, в том числе из-за особенностей ландшафта местности и ее застройки.
- 6. Недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными на это ремонтными организациями (УСЦ). В течение гарантийного срока устранение недостатков производится бесплатно при предъявлении оригинала заполненного гарантийного талона и документов, подтверждающих факт и дату заключения договора розничной купли-продажи (товарный, кассовый чек и т.п.). В случае отсутствия указанных документов гарантийный срок исчисляется со дня изготовления товара. При этом следует учитывать:
 - Настройка и установка (сборка, подключение и т.п.) изделия, описанные в документации, прилагаемой к нему, не входят в объем гарантийных обязательств BVK Electronics LTD. и могут быть выполнены как самим пользователем, так и специалистами большинства уполномоченных сервисных центров соответствующего профиля на платной основе.

- Работы по техническому обслуживанию изделий (чистка и смазка приводов для считывания информации с носителей различных типов, чистка и смазка движущихся частей, замена расходных материалов и принадлежностей и т.п.) производятся на платной основе.
7. BBK Electronics LTD. не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный своей продукцией людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, хранения, транспортировки или установки изделия; умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.
 8. Ни при каких обстоятельствах BBK Electronics LTD. не несет ответственности за какой-либо особый, случайный, прямой или косвенный ущерб или убытки, включая, но не ограничиваясь перечисленным, упущенную выгоду, утрату или невозможность использования информации или данных, расходы по восстановлению информации или данных, убытки, вызванные перерывами в коммерческой, производственной или иной деятельности, возникающие в связи с использованием или невозможностью использования изделия или информации, хранящейся в нем или на сменном носителе, используемом совместно с данным изделием.
 9. BBK Electronics LTD. гарантирует корректную работу изделия только с теми форматами (версиями) носителей и данных, которые прямо указаны в инструкции пользователя для данного изделия. BBK Electronics LTD. не гарантирует возможность работы изделия с форматами (версиями) носителей и данных, которые могут появиться в будущем. BBK Electronics LTD. не гарантирует возможность полноценной работы изделия с носителями информации, запись или изготовление которых была осуществлена не в заводских условиях, или с нарушениями технологии, или на устройствах других производителей аудио-, видеотехники, или с нарушением действующего законодательства в области охраны авторских и смежных прав, защиты информации и других законных прав собственников, включая, но не ограничиваясь следующими случаями:
 - использование носителей плохого качества может привести к невозможности выполнения записи или воспроизведения, к потере записанных или отредактированных материалов или к повреждению изделия;
 - при использовании многослойных носителей информация может наблюдаться кратковременное искажение изображения и звука при переключении между слоями;
 - воспроизведение записываемых и перезаписываемых носителей в некоторых случаях может оказаться невозможным из-за условий выполнения их записи;

Использование изделия по истечении срока службы

1. Срок службы, установленный BBK Electronics LTD. для данного изделия, действует только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд, а также соблюдении потребителем правил эксплуатации, хранения и транспортировки изделия. При условии аккуратного обращения с изделием и соблюдения правил эксплуатации фактический срок службы может превышать срок службы, установленный BBK Electronics LTD.

2. По окончании срока службы изделия вам необходимо обратиться в Уполномоченный сервисный центр для проведения профилактического обслуживания изделия и определения его пригодности к дальнейшей эксплуатации. Работы по профилактическому обслуживанию изделий и его диагностике выполняются сервисными центрами на платной основе.
3. BBK Electronics LTD. не рекомендует продолжать эксплуатацию изделия по окончании срока службы без проведения его профилактического обслуживания в Уполномоченном сервисном центре, т.к. в этом случае изделие может представлять опасность для жизни, здоровья или имущества потребителя.

Утилизация изделия

После окончания срока службы изделия его нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Вместо этого оно подлежит сдаче на утилизацию в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей переработки и утилизации в соответствии с федеральным или местным законодательством. Обеспечивая правильную утилизацию данного продукта, вы помогаете сберечь природные ресурсы и предотвращаете ущерб для окружающей среды и здоровья людей, который возможен в случае ненадлежащего обращения. Более подробную информацию о пунктах приема и утилизации данного продукта можно получить в местных муниципальных органах или на предприятии по вывозу бытового мусора.



Дата производства

Каждому изделию присваивается уникальный заводской серийный номер в виде буквенно-цифрового ряда и дублируется штрих-кодом, который содержит следующую информацию: название товарной группы, дату производства, порядковый номер изделия. Заводской серийный номер располагается на задней панели продукта, на упаковке и в гарантийном талоне. Дата производства располагается на упаковке и изделии.



- 1 Первые две буквы – соответствие товарной группе (CD-/MP3-магнитола – BX)
- 2 Первые две цифры – год производства
- 3 Вторые две цифры – неделя производства
- 4 Последние цифры – порядковый номер изделия

ВНИМАНИЕ! Во избежание недоразумений убедительно просим вас внимательно изучить Руководство по эксплуатации изделия и условия гарантийных обязательств, проверить правильность заполнения гарантийного талона. Гарантийный талон действителен только при наличии правильно и четко указанных: модели, серийного номера изделия, даты покупки, четких печатей фирмы-продавца, подписи покупателя. Серийный номер и модель изделия должны соответствовать указанным в гарантийном талоне. При нарушении этих условий, а также в случае, когда данные, указанные в гарантийном талоне, изменены или стерты, талон признается недействительным.